

Objektyp: **TableOfContent**

Zeitschrift: **Plan : Zeitschrift für Planen, Energie, Kommunalwesen und Umwelttechnik = revue suisse d'urbanisme**

Band (Jahr): **39 (1982)**

Heft 10

PDF erstellt am: **21.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Inhalt

Editorial

- 7 Wohnbau- und andere «Genossenschaften»

Planen

- 8 Die Theorie der zentralen Orte und Raumplanung
10 Raumordnungspolitik

Das Quartier

- 13 Gestalterisches Planen von Wohnsiedlungen

Wasser

- 23 Sanierung der Kanalisation in der Altstadt von Zürich
25 Die Erweiterung der Kläranlage Werdhölzli
30 Internationaler Wasserversorgungs-Kongress
32 Der weitere Ausbau der Schweizer Wasserkräfte

Messen

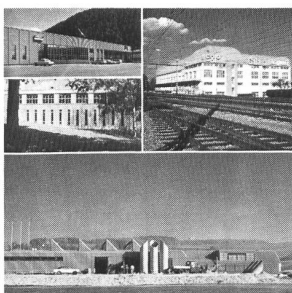
Aus dem Bundeshaus

- 35 Umweltschutz schafft Arbeitsplätze

VLP-Nachrichten

- 36 Überlegungen zur Verwirklichung der Ortsplanung
im Kanton Solothurn

Markt



Farbige Wellplatten ONDACOLOR in horizontaler oder vertikaler Anordnung der Wellung als Gestaltungsmittel moderner Fassadenkonstruktionen.

Eternit AG
8867 Niederurnen

Impressum plan

Offizielles Organ der Schweizerischen
Vereinigung für Landesplanung (VLP). Direktor:
Dr. R. Stüdeli, Schänzlihalde 21, 3013 Bern
Telefon 031 42 64 44

Verlag Vogt-Schild AG, Solothurn und Zürich

Redaktion

Chefredaktor: Marcel Hammel
Redaktionsassistentin: Marianne Flury
Verlag Vogt-Schild AG
H. U. Remund, dipl. Architekt und Planer
6204 Sempach (Fachteil Planen)
R. Stulz, Planpartner AG, 8008 Zürich
(Fachteil Energie)
Dr. R. Stüdeli, Direktor VLP, 3013 Bern
(Fachteil VLP)
Bruno Frangi, Bundeshaus-Redaktor
3000 Bern (Fachteil Aus dem Bundeshaus)

Redaktionsadresse

Redaktion «plan»
Verlag Vogt-Schild AG, CH-4501 Solothurn
Telefon 065 21 41 31, Telex 34 646

Redaktionskommission

Dr. R. Stüdeli, Bern, Vorsitz
Dr. U. Luder, Solothurn;
M. Hammel, Solothurn; H. U. Remund,
Sempach; R. Röthlisberger, VLP, Bern

Verlag, Druck, Abonnemente

Vogt-Schild AG, Druck und Verlag
Dornacherstrasse 39, CH-4501 Solothurn
Telefon 065 21 41 31, Telex 34 646
Marketingleiter: Hans Rölli

Jahresabonnement für 9 Ausgaben:
Schweiz Fr. 48.- (Ausland plus Fr. 12.- Porto)
Einzelheft Fr. 5.50 plus Porto, PC 45-4

Inseratenverwaltung

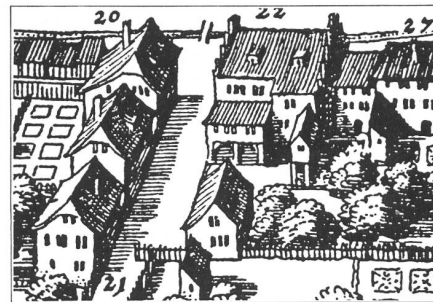
Vogt-Schild AG, VS-Annoncen, Kanzleistrasse 80
Postfach, CH-8026 Zürich
Telefon 01 242 68 68, Telex 812 370
Geschäftsleiter: Werner Hochuli

Copyright

by Vogt-Schild AG, CH-4501 Solothurn

Das Quartier

Mit dem Beitrag «Gestalterisches Planen von Wohnsiedlungen» erläutern Robert Frei und Rodolphe Luscher das Konzept zum Gestaltungsplan «Jetzerwiese» in Zurzach. Die Autoren sind der Meinung, dass die Qualität von Neuüberbauungen, deren Realisierung sich in Etappen und mit verschiedenen Bauträgern vollzieht, ohne einen Gestaltungsplan mit den entsprechenden Rechtsinstrumenten nicht den gestellten Ansprüchen genügen wird.



Wasser

Wasser ist ein lebensnotwendiges Element. Ohne Wasser kein Leben, und mit verschmutztem Wasser kein gesundes Leben. Verschiedene Fachleute äussern sich zum Problem «Abwasser» mit Beiträgen über Kanalisationsanierung und Kläranlagen.



Kürzlich ging der alle zwei Jahre stattfindende Weltkongress der Internationalen Vereinigung der Wasserversorgung (IWSA) in Zürich zu Ende. Dr. h.c. Maarten Schalekamp, Präsident der IWSA, gibt in einem Interview mit der Redaktion von «plan» Auskunft über die Aktivitäten und Ziele der Vereinigung.



Die Frage nach dem noch brachliegenden Potential unserer Wasserkräfte gewinnt mit der Diskussion zu einem neuen Energieartikel in unserer Bundesverfassung an Aktualität. Der Schweizerische Wasserwirtschaftsverband hat in seinem Bericht «Der weitere Ausbau der Schweizer Wasserkräfte bis zur Jahrtausendwende» versucht, diese Frage zu beantworten.

Die Kläranlage für Kopenhagen in Lynetten liefert pro Sekunde 4 m³ sauberes Wasser. Diese Anlage ist eine der grössten ihrer Art, gebaut für 2,4 Millionen Einwohner-Einheiten.

115 EGGER-Pumpen sorgen für die sichere Förderung des Wassers durch alle Klärstufen. EGGER-Pumpen. Pumpen von bester Qualität. Mit ausgefeilter Technik und aus besten Materialien.

Ausserdem – EGGER liefert ein vollständiges Pumpen-Programm nach dem Baukasten-System oder Sonderkonstruktionen. Verlangen Sie die Dokumentation.

TURO®  **EGGER**

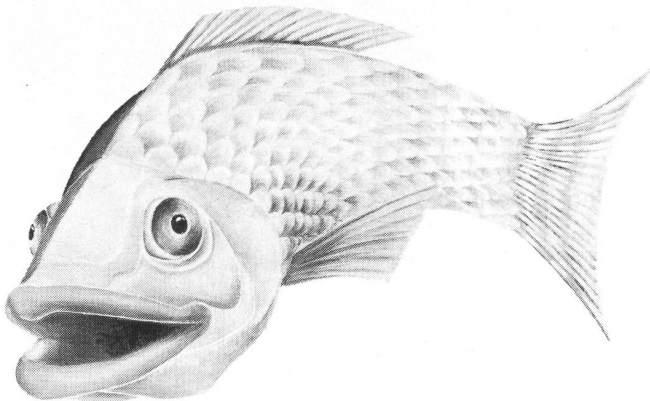


Cressier – Mannheim – Mailand

Emile EGGER & Cie AG
Pumpenbau und Maschinenfabrik
2088 Cressier NE/Schweiz
Telefon 038 48 11 22
Telex 35 207

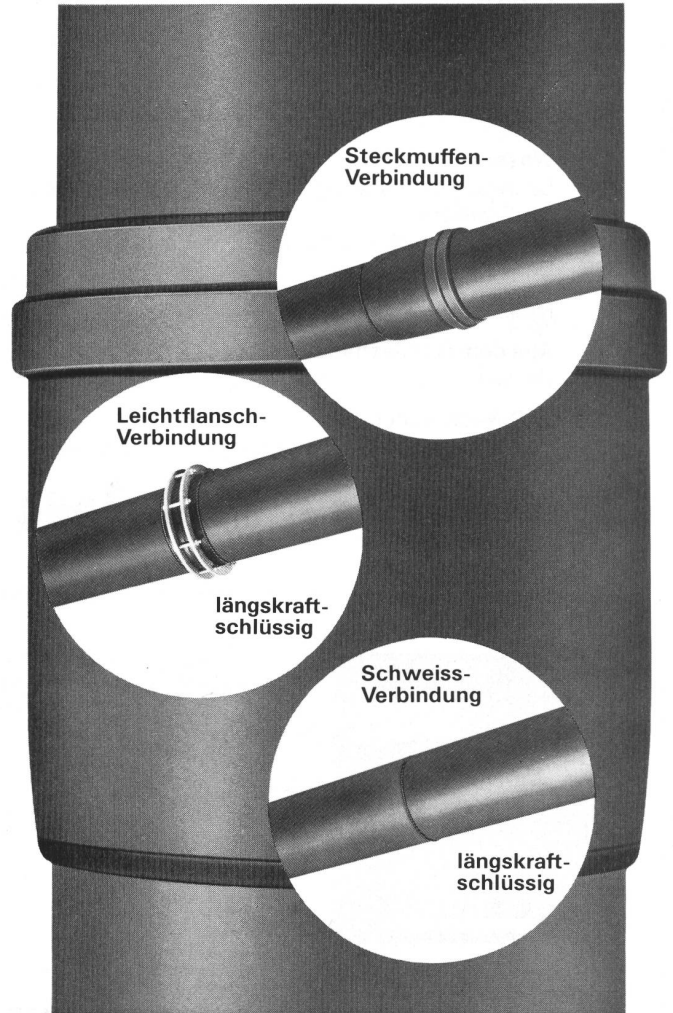
Er schätzt sauberes Wasser!

(4 m³/sek. sauberes Wasser werden in den Øresund gepumpt).



JANOl^{en} HT Kanalisationsrohre aus Polyäthylen hart

- mit drei sicheren Verbindungsmöglichkeiten



- hervorragende Schlagfestigkeit
- hohe Flexibilität
- korrosionsbeständig
- absolut dichte Verbindungen
- grosse Baulängen – niedriges Gewicht



Wir beraten Sie gerne
und unverbindlich!

Jansen AG, 9463 Oberriet SG
Stahlröhren- und Sauerstoff-Werke, Kunststoffwerk
Telefon 071/780 111, Telex 77 159

JANSEN